

الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا



# مَجَلَّةُ الدِّرَاسَاتِ اللُّغَوِيَّةِ وَالْأَدَبِيَّةِ

مجلة تخصصية نصف سنوية مُحَكِّمة تصدر عن قسم اللغة العربية وآدابها  
الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا





International Islamic University Malaysia

# **Journal of Linguistic and Literary Studies**

A Refreed Biannual Published by Department of Arabic Language  
And Literature - International Islamic University Malaysia

ISSN:2180-1665

*Vol.1 - No.1 - 2009*

# مَجَلَّةُ الدِّرَاسَاتِ اللُّغَوِيَّةِ وَالْأَدَبِيَّةِ

مجلة تخصصية نصف سنوية مُحَكَّمَة تصدر عن  
قسم اللغة العربية وآدابها الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا

## المشرف العام

أ. م. د. عبد الرحمن بن شيك

نائب عميد كلية معارف الوحي للشؤون العلمية

## رئيس التحرير

أ. م. د. مجدي حاج إبراهيم

رئيس قسم اللغة العربية وآدابها

## هيئة التحرير

د. عاصم شحادة علي (أمين التحرير)

أ. م. د. أحمد عمران بن سليم

أ. م. د. عبد الرزاق السعدي

أ. م. د. نصر الدين إبراهيم

د. شمس الجميل بن يوب

د. ندوة حاج داءود

## المراجعة اللغوية

أ. م. د. عبد الرزاق السعدي

## الإخراج الفني

م. أحمد عبدالله

حقوق الطبع محفوظة

لقسم اللغة العربية وآدابها

كلية معارف الوحي والعلوم الإنسانية

الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا

ISSN: 2180-1665

الطبعة الأولى

١٤٣١ هـ - ٢٠٠٩ م

لا يسمح بإعادة طبع أو تصوير كل أو أي جزء من هذا الكتاب، بأي شكل من الأشكال الإلكترونية أو الآلية بما في ذلك التصوير أو النسخ أو التسجيل أو التخزين الإلكتروني إلا بموافقة مسبقة من قسم اللغة العربية وآدابها، كلية معارف الوحي والعلوم الإنسانية، الجامعة الإسلامية العالمية بماليزيا

الإخراج الفني والطباعة



**KACI GRAPHICS**

Kaci Trading Sdn. Bhd. (520151-M)

DESIGN • PRINT • WEB • TRANSLATION

16-3-2 Diamond Square, Jln 3/50  
Off Jln Gombak, 53000 Kuala Lumpur  
Tel: (+603) 402 403 08 Fax: (+603) 402 403 09  
<http://www.kacigraphics.com>

## الفهرس العام

الموضوع	الصفحة
كلمة التحرير	٥
<b>الدراسات اللغوية:</b>	
الكتابة اللسانية العربية من الرؤية العربية إلى التأصيل الإسلامي للمنتهج قراءة وصفية في صور التلقي ونماذج الصياغة نعمان عبد الحميد بوقرة	١
التعابير العربية الراقية في الحوار والتفاوض: دراسة وصفية تأصيلية عبد الرحمن بن تشيك	٣٧
علم السيمياء بين التعريب والتأصيل الإسلامي كلثوم مسعودي ، عبدة صبطي	٦٥
موقف النحاة من القراءات دراسة تأصيلية صالح محجوب محمد النفقاري	٨٥
السباق وأثره في بيان الدلالة دراسة تأصيلية تطبيقية في غريب الحديث النبوي شاذلية سيد محمد السيد	١٠٧
المخاطب والمعطيات السباقية في كتاب سيبويه خالد بن عبد الكريم بسدي	١٢٩
أبنية الفعل الثلاثي المجرّد دراسة نظرية إحصائية تأصيلية في المعجم الوسيط حفي الحاج دوله	١٤٩
نظرات في أصول النحو العربي وأصول الفقه الإسلامي دراسة عربية إسلامية تأصيلية عبدالرزاق عبدالرحمن السعدي، عبدالوهاب زكوي	١٧٣
<b>الدراسات الأدبية:</b>	
إسلامية الشخصية في روايات نجيب الكيلاني محمد بن يحيى أبو ملحة	١٩١

- ٢١١ جدلية أسلمة الأدب العربي: الإشكالية والمفهوم  
نصر الدين إبراهيم أحمد حسين
- ٢٤١ أبو الحسن الندوي وأدب التقديرات  
محمد مصطفى بيجت
- ٢٦١ الحدأة في ظل الإسلامية "عبد العزيز حمودة نموذجاً"  
عبد القادر فيدوح
- ٢٧٩ الإسلامية وسؤال النقد الأدبي  
بشرى عبد الحميد ناكسفر است
- ٢٩١ النص القرآني في منظور الدراسة الأدبية الموقف والنتيجة  
عبدالرحمن بن رجا الله الجامعي السلمي

## التعابير العربية الراقية في الحوار والتفاوض: دراسة وصفية تأصيلية

عبد الرحمن بن تشيك\*

### ملخص البحث

إن أساس الحوار السليم هو اللغة السليمة المهذبة الخالية من التحريج والأسلوب الرفيchado إلى حدٍ وسط بحيث يكسب الجميع وتوثق العرى بين الناس. كما أنّ أسلوب الحوار المهذب يدل على مدى حرص المخاور على مشاعر غيره وتمثّنه ورُقيّ أخلاقه. يهدف الباحث في هذه الدراسة إلى عرض نماذج من تعابير التعامل الراقية المتداولة في مجال الحوار والتفاوض في العربية الفصحى المعاصرة. ونشر تعابير التعامل الراقية على أساس أهمّ قيم إسلامية نبيلة وعالية تقرّها جميع الأمم المتحضرة. وبتبع الباحث في هذه الدراسة منهج تحليل المضمون، ومن الموقول أن تحظى هذه الدراسة بأهمية لغوية حيث إنها تتناول جانباً من علم اللغة الاجتماعي، وهي من الدراسات النادرة التي ركزت على التعابير اللغوية الراقية المستخدمة في الحوار والتفاوض.

### التمهيد

إن ظروف الحياة وتباين المصالح بين الناس تستوجب ظهور اختلاف وجهات النظر، فتراهم يبدون آراء متباينة، ويجهتد كلٌّ لإثبات صحة موقفه، ولهذا وجد الحوار، والغاية منه إيجاد حلٍ يرضي كافة الأطراف. لكن عندما يسيء شخص ما استخدام لغة الحوار يتحوّل الأمر إلى نوع من التحدي وسيسعى الجميع إلى تحطّئة الأخرين حيث تُفقد الغاية منه، وعندها لا يسمّى هذا حواراً، وعليهم أن يجدوا اسماً آخر لما يجري بينهم.

\* أستاذ مشارك في قسم اللغة العربية وآدابها، ونائب العميد للشؤون الأكاديمية (شعبة معارف الوحي). كلية معارف الوحي والعبوة الإنسانية، الجامعة الإسلامية العالمية بالرياض.

<sup>98</sup> قناة الجزيرة، برنامج، حوار مفتوح، الموضوع "مؤتمر فلسطين أوروبا في السداتمراك"  
<http://www.aljazeera.net/channel/archive/archive?ArchiveId=1095798>

(التصفح في ٧ يونيو ٢٠٠٩م).

<sup>99</sup> قناة الجزيرة، برنامج، الإلقاء العاكس، الموضوع "الشفرة العربية"  
<http://www.aljazeera.net/channel/archive/archive?ArchiveId=1087665#L2>

(٧ يونيو ٢٠٠٩م)

<sup>100</sup> ابن منظور، جمال الدين محمد بن مكرم، لسان العرب، مادة: (أمانة)، ج ١، ص ٢٢٣، وجماعة من كبار المعرّفين العرب، المعجم العربي الأساسي للناطقين بالعربية ومتعلميه، مادة: (أمانة)، ج ٩، ص ١٠٩.

<sup>101</sup> قناة الجزيرة، برنامج، حوار مفتوح، الموضوع "غداة تحت الحصار"  
<http://aljazeera.net/channel/archive/archive?ArchiveId=1163670>

(٧ يونيو ٢٠٠٩م)

<sup>102</sup> جماعة من كبار المعرّفين العرب، المعجم العربي الأساسي للناطقين بالعربية ومتعلميه، مادة: (ذاهم)، ص ٤٦٦.

<sup>103</sup> قناة الجزيرة، برنامج، حوار مفتوح، الموضوع "مؤتمر فلسطين أوروبا في السداتمراك"  
<http://aljazeera.net/channel/archive/archive?ArchiveId=1095798>

(٩ يونيو ٢٠٠٩م) ابن منظور، جمال الدين محمد بن مكرم، لسان العرب، مادة: (مضن، احتضن)، ج ١٠، ص ٤٥، ج ١٠، ص ٢٨٠ و ١٠٩.

<sup>104</sup> قناة الجزيرة، برنامج، وجهات النظر، الموضوع "حو تمكرو سياسي حديث في الساحة الفلسطينية"  
<http://www.aljazeera.net/NR/exeres/F0B11BD8-ED02-4245-B54D-8B1FAE2FDEDE.htm>

<sup>105</sup> عبد الحسین رزوقی، الحسینی، الملوك الاجتماعي معيومه وخصائره،  
<http://www.tarbya.net/SpSections/ArticleDetails.aspx?ArtId=236&SecId=15>

(التصفح في ٢١ يوليو ٢٠٠٨م).

<sup>106</sup> الموسوعة العربية العالمية، (الرياض: مؤسسة أعمال الموسوعة، ١٩٩٦م)، المجلد ٩، ص ٤١٢.

<sup>107</sup> قناة الجزيرة، برنامج، وجهات النظر، الموضوع "عرب في عرب عطفك وحبك حرب"  
<http://www.aljazeera.net/NR/exeres/9BD82F6A-D4D4-4CB6-A201-29C370E682D4.htm>

(التصفح في ١٣ يونيو ٢٠٠٩م)

<sup>108</sup> ابن منظور، جمال الدين محمد بن مكرم، لسان العرب، مادة: (بعد، يوض، فكة، غب، عجل، نفض)، ج ١٠، ص ١١١، ج ٩، ص ١٥، ج ٩، ص ٤٤٢، ج ١٠، ص ٣٠٧، ج ١٠، ص ٩٧، ج ١٠، ص ٦٣، ج ١٠، ص ٣٥٧، وجماعة من كبار المعرّفين العرب، المعجم العربي الأساسي للناطقين بالعربية ومتعلميه، مادة: (بعد، يوض، فكة، غب، عجل، نفض)، ج ١٠، ص ١٢٥، ج ٩، ص ٩٥٤، ج ٩، ص ٩٤٧، ج ١٠، ص ٩٩٨، ج ١٠، ص ٨٢٣، ج ١٠، ص ١٣٢٣.